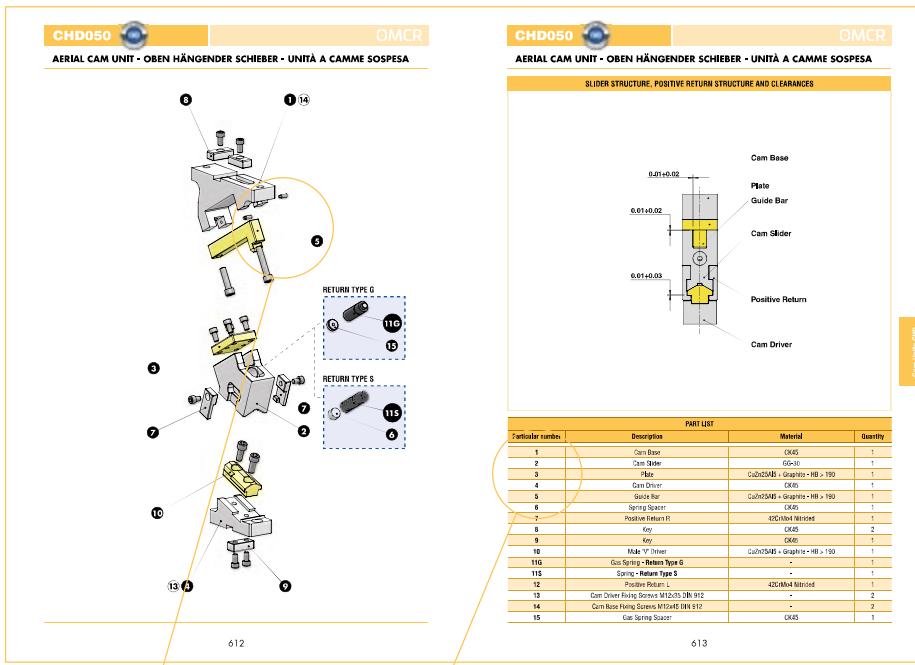


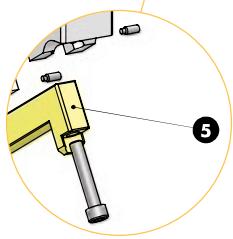
## Order example for replacement

Bestellbeispiel für Ersatz

Esempio d'ordine per particolari di ricambio



Cam Units



Particular number
1
2
3
4
5

ORDER EXAMPLE	Cam Unit serial number	Omcr code	Particular number
	0512390	CHD050.65	5



(GB) Cam serial number

(D) Schieber Seriennummer

(I) Numero seriale dell'unità a camme

$$F = (Rm \times Sp \times L)/1000$$

**CALCULATION OF TRIM FORCE:****F** = Trim force (kN)**Rm** = Tensile strength  
of the material (N/mm²)**Sp** = Material thickness (mm)**L** = Trim profile lenght (mm)**BERECHNUNG DER KRÄFTE  
BEIM STANZEN:****F** = Stanzkraft (kN)**Rm** = Scherfestigkeit (N/mm²)**Sp** = Blechdicke (mm)**L** = Stanzumfang (mm)**CALCOLO DELLA FORZA DI  
TRANCIATURA:****F** = Forza di tranciatura (kN)**Rm** = Resistenza meccanica lamiera (N/mm²)**Sp** = Spessore lamiera (mm)**L** = Lunghezza profilo di tranciatura (mm)**WORK FORCE DISTRIBUTION  
EXAMPLE**

W				
88	150	274	150	88
119	202	369	202	119
266	453	464	453	266
204	347	727	347	204
199	339	540	339	199

**GB INFOS TO OBTAIN MAXIMUM PERFORMANCE:**

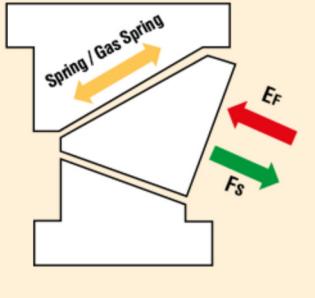
- Fix the Cam Unit to the shoulder (for other applications consult technical info).
- The resultant of the shearing forces should be applied to the central area of the slider and perpendicular to the work surface (for work force diagrams consult the technical info on our website).
- It is recommended that the sliding elements be lubricated during startup and at every 100.000 cycles.

**D UM BESTE ERGEBNISSE ZU ERZIELEN:**

- Schieber mit Schulterung montieren (andere Anwendung siehe technische Informationen).
- Die Resultante der Schneidkräfte muss im mittleren Bereich des Schiebers und senkrecht zur Arbeitsfläche sein (für die Kraftdiagramme siehe technische Informationen auf unserer Webseite).
- Es wird empfohlen, die Führungselemente bei der Montage des Schiebers und alle 100.000 Zyklen zu schmieren.

**I PER OTTENERE LE MASSIME PRESTAZIONI:**

- Applicare la camma in spallamento (per altre applicazioni consultare le info tecniche).
- La risultante delle forze di tranciatura deve essere applicata nella zona centrale della slitta e perpendicolare al piano di lavoro (per i diagrammi delle forze di lavoro consultare le info tecniche sul nostro sito intenet).
- Si consiglia di lubrificare gli elementi di guida in fase di messa a punto della camma e ogni 100.000 cicli.

**EXTRACTION FORCE  
DIAGRAM**

## (GB) EXTRACTION FORCE CALCULATION

The extraction force  $E_F$  is the available effective force on the slider in the work direction  $\beta$ .

The required extraction force  $E_{Fr}$  is about 5% of the force needed ( $F^*$ ) to cut an open profile and 10% of the force needed to cut a closed profile.

$$E_{Fr} \neq E_F$$

The gas spring force ( $G_F$ ) operates in the direction of the gas spring.

$$\text{The extraction force } E_F \neq G_F$$

For **Aerial Cam Units** the force of extraction of the gas spring, in the work direction ( $G_{FW}$ ) is calculated with the formula:

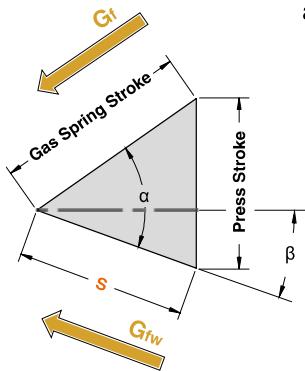
$$G_{FW} = G_F * \cos \alpha$$

For **Die Mounted Cam Units** and **Roller Cam Units** the gas spring force should be completely regarded as

$$G_{FW} = G_F$$

### NOTE:

If more extraction force is required ( $E_{Fr} > E_F$ ), increase  $E_F$  using elastic elements or blank holders in front of the slider in order to help the extraction of the punch.



## (D) BERECHNUNG DER RÜCKZUGSKRAFT

Die Rückzugskraft  $E_F$  ist die effektiv am Schieber verfügbare Rückzugskraft in Arbeitsrichtung  $\beta$ .

Die benötigte Rückzugskraft  $E_{Fr}$  beträgt ungefähr 5% der notwendigen Arbeitskraft ( $F^*$ ) zum Stanzen eines offenen Schnittes und bis zu 10% der notwendigen Arbeitskraft zum Stanzen eines geschlossenen Schnittes.

$$E_{Fr} \neq E_F$$

Die Gasdruckfederkraft ( $G_F$ ) wirkt in die Hubrichtung der Gasdruckfeder.

$$\text{Die Rückzugskraft } E_F \neq G_F$$

Für **oben hängende Schieber** wird die Rückzugskraft der Gasdruckfeder in Arbeitsrichtung ( $G_{FW}$ ) mit folgender Formel berechnet:

$$G_{FW} = G_F * \cos \alpha$$

Für **Schieber am WZ Unterteil** und **Rollenschieber** kann die Kraft der Gasdruckfeder komplett berücksichtigt werden:

$$G_{FW} = G_F$$

### ANMERKUNG:

Wird eine höhere Rückzugskraft benötigt ( $E_{Fr} > E_F$ ), muss  $E_F$  durch den Einsatz von Elastomer- oder Gasdruckfedern auf der Arbeitsfläche, die in Arbeitsrichtung arbeiten, erhöht werden.

## (I) CALCOLO DELLA FORZA D'ESTRAZIONE

La forza di estrazione  $E_F$  è la forza effettiva disponibile sulla slitta nella direzione di lavoro  $\beta$ .

La forza di estrazione richiesta  $E_{Fr}$  è circa il 5% della forza necessaria ( $F^*$ ) a tagliare un profilo aperto e il 10% della forza necessaria ( $F^*$ ) a tagliare un profilo chiuso.

$$E_{Fr} \neq E_F$$

La forza della molla a gas ( $G_F$ ) opera nella direzione di corsa della molla a gas.

$$\text{La forza di estrazione } E_F \neq G_F$$

Per le **Camme Aeree** la forza di estrazione della molla a gas nella direzione di lavoro ( $G_{FW}$ ) è calcolata con la formula:

$$G_{FW} = G_F * \cos \alpha$$

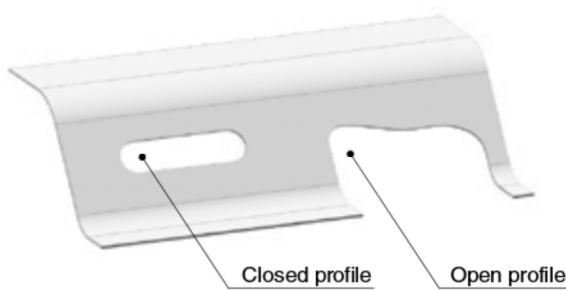
Per le **Camme a Base Stampo** e per le **Camme a Rullo** la forza della molla a gas può essere considerata completamente

$$G_{FW} = G_F$$

### NOTE:

Se è necessaria una maggiore forza di estrazione ( $E_{Fr} > E_F$ ), incrementare  $E_F$  utilizzando elementi elastici o premilamiera davanti alla slitta per facilitare l'estrazione del punzone dalla matrice.

Cam Units



For more technical info see [www.omcr.it](http://www.omcr.it)